

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 4015/89

af 29. december 1989

om fastsættelse af støtten for tørret foder

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det
Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portu-
gals tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1117/78
af 22. maj 1978 om den fælles markedsordning for tørret
foder⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2275/
89⁽²⁾, særlig artikel 5, stk. 3,

under henvisning til udtalelse fra Det Monetære Udvalg,
og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 5, stk. 1, i forordning (EØF) nr.
1117/78 ydes der en støtte for det i artikel 1, litra b) og c),
i samme forordning nævnte tørrede foder, der er frem-
stillet af foder høstet i Fællesskabet, såfremt målprisen er
højere end den gennemsnitlige verdensmarkedspris; ved
denne støtte tages der hensyn til en procentdel af
forskellen mellem disse to priser;

denne procentdel og målprisen blev fastsat ved Rådets
forordning (EØF) nr. 1111/89 af 27. april 1989 om fast-
sættelse af målprisen for tørret foder for produktionsåret
1989/90⁽³⁾;

da der ikke er fastsat nogen målpris for tørret foder eller
procentdele som omhandlet i forordning (EØF) nr.
1117/78 gældende for produktionsåret 1990/91, har støt-
tebeløbet i tilfælde af forudfastsættelse for de pågældende
måneder kun kunne beregnes foreløbigt, og det skal
bekræftes eller ændres når målprisen og de i artikel 5 i
forordning (EØF) nr. 1117/78 omhandlede procentdele og
dertil knyttede foranstaltninger er kendt for produktions-
året 1990/91; ved bestemmelse af støttebeløbet bør der
tages hensyn til de seneste forslag til priser og dertil knyt-
tede foranstaltninger fra Kommissionen til Rådet;

den gennemsnitlige verdensmarkedspris bestemmes for et
produkt, der leveres i pilleform som styrtgods i Rotter-
dam, af den standardkvalitet, for hvilken målprisen er
fastsat;

i henhold til Rådets forordning (EØF) nr. 1417/78 af 19.
juni 1978 om støtteordningen for tørret foder⁽⁴⁾, senest

ændret ved forordning (EØF) nr. 1110/89⁽⁵⁾, bestemmes
den gennemsnitlige verdensmarkedspris for de i artikel 1,
litra b), første og tredje led, i forordning (EØF) nr.
1117/78 nævnte produkter på grundlag af de mest
gunstige faktiske købsmuligheder, idet der ses bort fra
tilbud og noteringer, der ikke kan betragtes som repræ-
sentative for markedets virkelige tendenser; der skal tages
hensyn til tilbud og noteringer, som er konstateret i de
første 25 dage af den pågældende måned, og som vedrører
leverancer, der kan gennemføres i den følgende kalender-
måned; den således bestemte gennemsnitlige verdens-
markedspris lægges til grund ved fastsættelsen af den
støtte, der skal ydes den følgende måned;

for tilbud og noteringer, der ikke opfylder de ovenfor
anførte betingelser, foretages de nødvendige justeringer;
disse justeringer blev defineret i artikel 3 i Kommissio-
nens forordning (EØF) nr. 1528/78 af 30. juni 1978 om
gennemførelsesbestemmelser for støtteordningen for
tørret foder⁽⁶⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr.
2293/89⁽⁷⁾;

i overensstemmelse med artikel 3 i forordning (EØF) nr.
1417/78 bestemmes den gennemsnitlige verdensmarkeds-
pris, såfremt ingen tilbud og ingen noteringer kan lægges
til grund herfor, på grundlag af den senest bestemte
gennemsnitlige verdensmarkedspris; denne pris
bestemmes på grundlag af den samlede værdi af de
konkurrerende produkter; disse produkter er defineret i
artikel 3, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 1528/78;

i medfør af artikel 11 i forordning (EØF) nr. 1417/78
justeres støtten, såfremt terminspriserne er forskellige fra
den pris, der gælder i måneden for indgivelsen af ansøg-
ningen i forhold til et korrektionsbeløb, der beregnes
under hensyntagen til terminsprisernes tendenser;

såfremt den gennemsnitlige verdensmarkedspris
bestemmes i overensstemmelse med artikel 3 i forordning
(EØF) nr. 1417/78, skal korrektionsbeløbet være lig med
forskellen mellem den gennemsnitlige verdensmarkeds-
pris og den gennemsnitlige terminspris på verdensmarke-
det, bestemt under anvendelse af kriterierne i artikel 3,
stk. 3, i forordning (EØF) nr. 1528/78 og gældende for en
leverance, der skal foretages i en anden måned end den,
hvor støtten anvendes, og multipliceret med den i artikel
5, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1117/78 fastsatte procent-
sats; såfremt den gennemsnitlige terminspris på verdens-
markedet for en eller flere måneder ikke kan bestemmes
under anvendelse af kriterierne i artikel 3, stk. 3, i forord-
ning (EØF) nr. 1528/78, skal korrektionsbeløbet for den
eller de pågældende måneder fastsættes på et sådant
niveau, at støtten er lig med 0;

⁽¹⁾ EFT nr. L 142 af 30. 5. 1978, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 218 af 28. 7. 1989, s. 1.

⁽³⁾ EFT nr. L 118 af 29. 4. 1989, s. 4.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 171 af 28. 6. 1978, s. 1.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 118 af 29. 4. 1989, s. 3.

⁽⁶⁾ EFT nr. L 179 af 1. 7. 1978, s. 10.

⁽⁷⁾ EFT nr. L 218 af 28. 7. 1989, s. 30.

for at gøre det muligt for støtteordningen at fungere normalt bør følgende kurser lægges til grund ved beregningen af støtten :

- for så vidt angår de valutaer, som indbyrdes holdes inden for en a vista-margen på højst 2,25 %, anvendes en omregningskurs, der er baseret på disse valutaers centralkurs og multipliceret med den i artikel 3, stk. 1, sidste afsnit, i Rådets forordning (EØF) nr. 1676/85 ⁽¹⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1636/87 ⁽²⁾, fastsatte justeringsfaktor
- for så vidt angår de øvrige valutaer anvendes en omregningskurs, som fastlægges på grundlag af det aritmetiske gennemsnit af hver af disse valutaers a vista-kurser for en bestemt periode i forhold til de i foregående led nævnte fællesskabsvalutaer samt på grundlag af ovennævnte justeringsfaktor ;

støtten skal fastsættes én gang om måneden på en sådan måde, at det sikres, at støtten kan anvendes fra den første dag i den måned, der følger efter fastsættelsen ;

i henhold til artikel 120, stk. 1, i tiltrædelsesakten skal den spanske pris tilnærmes fællesskabsprisen efter den i artikel 70 i nævnte akt fastsatte metode ;

i henhold til artikel 120, stk. 2, og artikel 306, stk. 2, i tiltrædelsesakten skal der foretages en justering af støtten for disse to medlemsstater for at tage hensyn til incidensen af den told, som anvendes ved indførsel af disse produkter fra tredjelande ; desuden skal støttebeløbet

for Spanien justeres med forskellen mellem målprisen i Spanien og den fælles målpris under anvendelse af den procentdel, der er omhandlet i artikel 5, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1117/78 ;

det følger af anvendelsen af alle disse bestemmelser på de tilbud og noteringer, som Kommissionen har haft kendskab til, at støtten for tørret foder bør fastsættes som anført i den tabel, der er knyttet som bilag til denne forordning —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

1. Størrelsen af den i artikel 5, stk. 3, forordning (EØF) nr. 1117/78 omhandlede støtte fastsættes som anført i bilaget.
2. Støttebeløbet vil dog i tilfælde af forudfastsættelsen for produktionsåret 1990/91 blive bekræftet eller ændret med virkning pr. 1. januar 1990 for at tage hensyn til den fastsatte målpris for tørret foder og til de i artikel 5 i forordning (EØF) nr. 1117/78 omhandlede procentdele og dertil knyttede foranstaltninger for produktionsåret 1990/91.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1990.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 29. december 1989.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen

⁽¹⁾ EFT nr. L 164 af 24. 6. 1985, s. 1.

⁽²⁾ EFT nr. L 153 af 13. 6. 1987, s. 1.

BILAG

til Kommissionens forordning af 29. december 1989 om fastsættelse af støtten for tørret foder

Størrelse af støtte gældende fra 1. januar 1990 for tørret foder:

(ECU/ton)

	Kunstigt tørret ved varme Proteinkoncentrater			Tørret på anden måde		
	Spanien	Portugal	Øvrige medlemsstater		Portugal	Øvrige medlemsstater
Størrelse af støtten	70,050	82,095	83,290		49,095	50,290

Størrelse af støtten ved forudfastsættelse — måned:

(ECU/ton)

februar 1990	69,766	81,807	83,006		48,807	50,006
marts 1990	69,766	81,807	83,006		48,807	50,006
april 1990	67,686	79,701	80,926		46,701	47,926
maj 1990 ⁽¹⁾	73,423	81,045	82,253		48,045	49,253
juni 1990 ⁽¹⁾	73,423	81,045	82,253		48,045	49,253
juli 1990 ⁽¹⁾	71,947	79,550	80,777		46,550	47,777
august 1990 ⁽²⁾	0,000	0,000	0,000		0,000	0,000
september 1990 ⁽²⁾	0,000	0,000	0,000		0,000	0,000
oktober 1990 ⁽²⁾	0,000	0,000	0,000		0,000	0,000

⁽¹⁾ Med forbehold af fastsættelsen for produktionsåret 1990/91 af målprisen for kunsttørret foder samt af de artikel 5 i forordning (EØF) 1117/78 omhandlede procentdele og dertil knyttede foranstaltninger

⁽²⁾ I overensstemmelse med artikel 6, litra b), i forordning (EØF) nr. 1528/78.